



LA VOZ ATLANTICA

SEMANARIO INDEPENDIENTE

AÑO X — PUERTO LIMON, COSTA RICA, SABADO 21 DE JULIO DE 1945 — NUMERO 475

En completo abandono el tranvía entre Penshurh y Hime Creek Es necesario que el Gobierno haga algo para su conservación

Infinidad de personas de la región de La Estrella han venido a nuestras oficinas a darnos la mala noticia de que el tranvía entre Penshurh y Hime Creek se encuentra en completo abandono, haciendo casi imposible transitar; por él. Cuando se autorizó a la Compañía Bananera para levantar los rieles sustituyéndolos por otros de menor peso, el trabajo que se hizo fué en extremo deficiente, haciendo ahora casi imposible el uso de tractores por las malas condiciones de la vía. Como tampoco hay quién cuide de arrancar el monte ni remendar los puentes que se pudren, a las horas no presta servicio alguno.

Hace algunos meses la Cooperativa de Cacao envió ante el señor Presidente de la República a su Gerente don Raúl Velázquez, para solicitarle que se le diera el tranvía en administración.

Al fin, sin gasto ninguno para el Gobierno, comprometiéndose a pagar tarifas debidamente aprobadas por el ferrocarril y a invertir todo el producto del tráfico en la mejora del tranvía. La Cooperativa tenía interés especial en mantener esa vía en condiciones de usarse porque gran parte del cacao se produce en La Estrella y esa es la única vía posible para traerlo a Limón. El señor Presidente aceptó la oferta y dió instrucciones a la Secretaría de Fomento para que se firmara el contrato respectivo. Pero hasta la fecha no ha sido posible que la Secretaría se ocupe de este asunto, no obstante los enormes daños que su olvido está trayendo a la región de La Estrella.

Ahora la Cooperativa está haciendo nuevas gestiones con el señor Presidente a fin de que se le dé en administración el tranvía en referencia, comprometiéndose la Empresa a continuar la línea hasta el puerto de Cahuita y llevarlo hasta el propio Puerto Viejo, sin gasto ninguno para el Gobierno. Los gastos que esto representa están debidamente financiados por la Limon Trading Co., quien tiene también especial interés en mantener la vía única con esas vastas regiones.

Con sus paraca de la Secretaría de Fomento no debía perder esa oportunidad. Hasta el momento nadie ha intentado un contrato para el arreglo y mantenimiento del tranvía porque ello no resulta negocio. Si no se acepta, es una propuesta dentro de algunos meses lo que quedará del tranvía serán pedruzcos de vía completamente inservibles y el costo para ponerlo en condiciones de servicio será tan alto, que no podría hacerlo el Gobierno en los mo-

mentos de crisis porque atraviesa mos.

Nosotros que conocemos al detalle todas las dificultades que se han presentado, desde que este tranvía perteneció a la Penshurh

Company Co., creemos que, el señor Presidente, entrado también de estas cosas, apoyará a la Cooperativa de Cacao en una empresa tan justa y tan necesaria como esta.

Rockefeller recomienda a las Naciones Americanas combatir la inflación



Nelson A. Rockefeller

WASHINGTON. — Declarando que "nosotros tenemos la oportunidad y la obligación de desarrollar dentro del Hemisferio Americano una comunidad de naciones prósperas, fuertes y productivas," el Secretario Auxiliar de Estado, Nelson A. Rockefeller, recomendó a las naciones americanas que se preparen para hacer frente a una intensificación de la guerra, tales como el alza de los precios, la inflación, una mayor producción de artículos alimenticios y materias primas, y de buques para transportarlos. Al mismo tiempo, dijo, debe prestarse "cuidadosa y considerable atención," a los planes de la postguerra para aumentar las facilidades de educación, ampliar las obras de salubridad y saneamiento, los proyectos de economía básica, y desarrollar la industria, la agricultura, las minas, la energía hidroeléctrica y el comercio interamericano.

Problemas económicos
En un discurso pronunciado recientemente al aceptar la presidencia del Comité Consultivo Financiero y Económico Interamericano, el señor Rockefeller advirtió que "las naciones del mundo, y en particular las de

este hemisferio están interrelacionadas tan estrechamente que una guerra en cualquier parte del mundo, crea problemas financieros y económicos para todas las demás naciones y a medida que la guerra progresa esos problemas se tornan críticos."

El señor fué creado en septiembre de 1939 por los Ministros de Relaciones Exteriores de las repúblicas americanas, para la "formulación de planes e ideas que pudieran fortalecer la cooperación económica del hemisferio." El señor Rockefeller, exCoordinador de Asuntos Interamericanos, sucede al exSecretario Auxiliar de Estado, A. A. Berle, hijo, como presidente de esa organización. El Presidente Roosevelt designó recientemente al señor Berle Embajador de los Estados Unidos en Brasil. El señor Rockefeller advirtió que "esta guerra global está lejos de terminar," y que la intensificación del esfuerzo de guerra de las Naciones Unidas presentará nuevos problemas a las naciones del hemisferio."

Distribución justa
"A menos que nosotros controlamos nuestros suministros de manera estricta y nos ocupemos de que sean distribuidos de una manera justa, y de que los precios sean razonables," añadió, "la inflación se tornará cada vez más seria y confrontaremos el problema de una desinflación crítica en el período de la postguerra... de las naciones de este hemisferio han visto subir los precios de una manera alarmante." Otras naciones han demostrado que reglamentaciones adecuadas pueden subsanar esta situación, siempre y cuando no sea demasiado tarde para adoptar las medidas necesarias."

Rockefeller mencionó esas medidas en la forma siguiente: "Una de las primeras medidas es contener mediante impositivos del gran gobierno el aumento en los ingresos y en la circulación de dinero dentro del país. Otra es el mantenimiento de precios máximos para artículos esenciales. Los artículos esenciales deben distribuirse equitativamente a todo el pueblo."

LOS INGENIEROS DEL SERVICIO COOPERATIVO, COINCIDEN EN SU INFORME CON LO RESUELTO POR LA CORPORACION MUNICIPAL EN EL PROBLEMA DE LA CAÑERIA

Hace algunas semanas la Corporación Municipal solicitó del Servicio Cooperativo Interamericano de Salud Pública, la ayuda técnica para la resolución de nuestro problema de cañería. El jefe de la oficina en referencia, en su deseo de colaborar en cuanto fuera posible envió dos compe-

tentes ingenieros para que hicieran un estudio de las condiciones actuales en que se encuentra la cañería de Limón y buscaran una solución que fuera definitiva y práctica. Los citados ingenieros estuvieron entre nosotros algunos días e hicieron viajes a La Bomba tomando toda clase

de informes y haciendo un estudio completo de nuestro servicio de agua.

En la sesión del martes último (Págs. a la Página, 3)



Licenciado don FRANCISCO FONSECA CII.

Vice Presidente del Congreso y diputado por la Provincia de Limón, quien se encuentra entre nosotros pasando una corta temporada en compañía de su señora esposa doña Carmen de Fonseca Chamier y de sus hijos Verónica y Francisco.

LA VOZ ATLANTICA les presenta un afectuoso saludo desde un deseo una grata permanencia en la ciudad.

EN 143.577,81 VALORO EL SEÑOR JUEZ CIVIL EL EDIFICIO DE LA ANTIGUA FIRMA GUILLERMO NIEHAUS Y C^o, SITUADO AL FRENTE DEL MERCADO

Por resolución del martes pasado el señor Juez Civil, Lic. don Mario Güiche, fijó el valor del edificio de la firma Guillermo Niehaus en la suma de ciento cuarenta y tres mil quinientos setenta y siete colones ochenta y un céntimos.

Este edificio que fué expropiado por el Poder Ejecutivo cuando demandó de absoluta necesidad para la instalación de un almacén de depósito, será vendido por igual suma al Banco Nacional de Costa Rica, donde instalará sus Oficinas y depósitos para el mayor desarrollo de las actividades comerciales de la zona atlántica. Los peritos nombrados por el

señor Juez en representación del Gobierno, del Banco y del Juzgado, fueron los señores ingenieros don Rogelio Pariso, don Víctor Emilio Echeverría y don Mariano Zúñiga. El dictamen vertido ha sido especialmente laborioso y detallado y afremosé publicarlo en cuanto logremos conseguir la copia.

Resta por el momento que la Secretaría de Hacienda proceda sin tardanza a efectuar la venta para acondicionar el edificio y comenzar las operaciones de préstamo. Estamos seguros de que el señor Bonilla Lara no dejará olvidado este negocio de tanta importancia para Limón.

EL BAILE DEL SABADO 21 EN EL PARIS HALL

Desde hace varios días están circulando las invitaciones para el baile que el Club Atlético Costarricense dará el sábado 21 de Julio en el Paris Hall y para el que reina un enorme entusiasmo. En la invitación que recibimos y que agradecemos mucho, aparecen como recibidoras las distinguidas damas doña Luz de Amador y señoras Flor María Solano, Margarita Rojas y Angélica Morales. El baile se efectuará en honor de la nueva Directiva del Club que tomará posesión esta misma noche.

Los auguramos a los señores organizadores un gran triunfo en esta fiesta social.

MUNDO SOCIAL

RESTABLECIDO

Hemos tenido el gusto de ver completamente restablecido a nuestro estimado amigo el coronel don Enrique Equivel I Comandante de Plaza y Policía. El coronel Equivel ha estado bastante delicado de salud en las últimas semanas, pero gracias a Dios está ya completamente restablecido.

DE SAN JOSE

Regresó de San José, donde

se encontraba desde hace algunas semanas, don Rafael Eduarte.

DE SAN JOSE

Algunos de los negocios estuvo hace algunos días en Limón don Ricardo Gutiérrez.

ENFERMO

Bastante enfermo ha estado en días pasados don Lucas Alvarado. Dichosamente se encuentra ya un poco mejor. Muc o sus amigos.

PARA CARTAGO

Partieron para Cartago donde pasarán quince días, las señoras Olimpia Trejos y Nelly Arguello.

DE SAN JOSE

A pasar unas pocas semanas entre nosotros, llegó hace algunos días, la señorita Ida María Esquivel.

PARA SAN JOSE

Para San José, donde fijará su residencia, partió el martes último en compañía de sus hijos don Ana Baby de Ortiz.

DE SAN JOSE

Se encuentran entre nosotros pasando una temporada don A.olfo Cañas y su señora esposa.

DE SAN JOSE

Pasando sus quince días de vacaciones se encuentra entre nosotros la señorita Aura Amador.

ESTIMABLE ENFERMA

Desde hace algunas semanas se encuentra en estado bastante delicado, en el Hospital de la Central Bananera, la estimable señora esposa de don Francisco Remírez Piscoed. Mucho sentimos la enfermedad de la estimable señora y deseamos su completa curación.

ROGAR DE PLACEMES

El hogar de nuestros amigos don Hernán Pérez y doña Claudia Sotela de Pérez, estuvo de plácemes el día 16 de los corrientes con la llegada de un nuevo heredero, que lleno de salud, hará la felicidad de sus padres. Para ellos nuestras sinceras felicitaciones.

HOGAR DE PLACEMES

El hogar de los esposos don Ab salón González y doña Carmen de González, ha llegado un niño el 27 del mes pasado, que fué bautizado con el nombre de José Manuel. Para los felices esposos nuestra enhorabuena y nuestros deseos por la felicidad del nuevo heredero.

DE ESTADOS UNIDOS

Regresaron de los Estados Unidos, donde estuvieron algún tiempo, don Maurice Furness y su señora doña Margarita de Furness.

"LA VOZ ATLANTICA"

Director Propietario: E. Arrázola Posada
Apartado de Correo: Letra J.

Semanario de intereses generales
EL PERIODICO QUE TIENE MAS CIRCULACION EN LA PROVINCIA.

Tenemos agencias en los siguientes lugares:

Nuestro Semanario es el único que tiene noticias en la gran y que es leído en los lugares más remotos de toda la Provincia.

Banahio	Margaret Mitchell
Ban Clemente	George Julie
Beverly	Sustin Clarke
Pandora	A B C Hart
Caluita	Herman Skinner
Puerto Viejo	Dudley Barton
Limón	Jos. A. Thomas
Liverpool	Phillip Henry
Cuba Creek	E. C. Campbell
Boston Line	Kate Green
Zent	Justino Vallejo
Zent Commissary	J. Earle
Estirada	Geo. Harl
Matina	Ismael Murray
25 Millas	Amos Henry
26 Millas	Geo. Harl
28 Millas	H. A. Allen
Pacuarito	Antonio Allen
Cultivation	Walter Morrison
Manila	Stanford Barlow
Squirres	José Markland
Cairo	Simón Jones
Germania	T. F. Thompson
Colorado Bar	Vernal Cleland
Guáncimo	Stanley Watson
Guápiles	J. Zumbado
Carro Dispensario	Jos. Franklin
San José	Bryan Clunie
Cartago	Bryan Clunie
Alajuela	Bryan Clunie
Heredia	Bryan Clunie

CAPAS EN TODOS LOS ESTILOS.
GARANTIZADAS IMPERMEABLES Y LARGA DURACION.

Pídalas por escrito o al teléfono 129, a
ABDENAGO ALVARADO Q.
en Cartago.

EL TEATRO MODERNO

Tiene el honor de presentar a su muy estimable clientela el siguiente programa para la semana próxima:

LUNES 23 de Julio	"LA PRUEBA DEL FUEGO" (Forest Rangers) — Paulette Goddard
MARTES 24 de Julio	QUIEN MAL ANDA, MAL ACABA (Gamblers Choice) — Chester Morris
MIERCOLES 25 de Julio	"EL REY SE DIVIERTE" Fernando Rely
JUEVES 26 de Julio	"TODO UN HOMBRE" Francisco Petrone y Amelia Bence
VIERNES 27 de Julio	"TODO UN HOMBRE"
SABADO 28 de Julio	LA MASCARA DE DEMETRIO (Dimitrie's Mask) — Sidney Greenstreet
DOMINGO 29 de Julio	"LA VANIDOSA" Mr. Skefington) — Bette Davis y Claude Rains

GRAN OPORTUNIDAD

Si usted necesita los servicios competentes. Confianza distinguida y con larga experiencia como administrador de propiedades en la Provincia de Limón

DIRIJASE:

GEORGE LAZARUS D
APARTADO 449 — LIMON

PARA SAN JOSE

A pasar una temporada en San José partió hace pocos días doña Ruth de Oreamuno.

DE SAN JOSE

A pasar unos días entre nosotros llegó de San José doña Estela de Santos

PARA SAN JOSE

Para San José en vía de pasaje partieron don Rafael Pacheco y su señora esposa doña Lu. de Pacheco.

DE SAN JOSE

Se encuentran entre nosotros pasando sus vacaciones de medio año, las señoritas Giselle Michaud, Peggi y Elsie Fernández.

PARA SAN JOSE

Regresó a San José, después de algunos días de permanencia entre nosotros la estimable doña María del Socorro Llanos de Fonseca.

DE SAN JOSE

Se encuentra entre nosotros pasando unos días don Abel Bles hijo.

COSTA RICA SODA WATER FACTORY

Fábrica de Hielo y Refrescos
Agencia Cervecería Traube
LIMON

FLORIDA ICE AND FARM CO.

LA FLORIDA Maderas
Fábrica de Hielo

We beg to call your attention to our mark at the back or receipt which reads:

This bill must be paid at our office before the 10th. of the month

Be so good as to comply with this request and do not oblige us to suspend our service, a step which we would much regret to take

Nos permitimos llamar su atención a la nota al dorso de su recibo que dice:
Este recibo debe pagarse en la oficina dentro de los primeros 10 días de cada mes.
Le rogamos recordar esta cláusula y evitarnos la pena de tener que cortar su servicio

COMPANIA ELECTRICA DE LIMON

Labores Municipales

(Continuación del número anterior)

Art. III.—Notas de particulares: a) El señor Director de la Escuela General Tomás Guardia sugiere se mantenga el servicio de cañería por las noches de los días 30 de junio y 1º de julio, en que celebrará esa escuela una feria. Se acordó: rogar al señor fontanero que, si fuere posible, complazca al solicitante. Acuerdo definitivo.

b) Don Santiago Chamberlain propone comprar, previa estimación pericial, unos tubos propiedad municipal que dice están en desuso. Se acordó: contestarle que la Corporación no desea vender esos tubos, los que puede necesitar en el futuro. Acuerdo definitivo.

Art. IV.—Planillas: Fue aprobadas las siguientes: Semana del 8 al 14 de junio: saneamiento población... \$ 568.45; saneamiento distrito segundo \$ 13; reparación cañería \$ 276.65; reparación edificios \$ 98.40; peones parques \$ 144.55; peones cloacas \$ 73.80; peones tanque \$ 36.90. — Semana del 15 al 21 de junio: saneamiento población... \$ 523.45; saneamiento distrito segundo \$ 13; peones cañería \$ 12.30; reparación cañería \$ 196.65; reparacion

carretones \$ 98.60; peones parques \$ 153.75; peones mercado \$ 129.15; peones higiene \$ 178.35; peones cloacas \$ 73.80; peones tanques \$ 30.75; hospedaje Carlos Luis Fallas \$ 16; reparaciones en mercado \$ 34.40.

Art. V.—Por unanimidad se acordó: dejar constancia de la proesta que los señores regidores desean consignar por haberse hecho, sin previa autorización municipal, reparaciones en el edificio de la Agencia de Policía que no pertenece a la Corporación, protesta que hacen para que ese precedente no se establezca como norma para el futuro.

Art. VI.—El regidor Hernández hizo moción, que fué aprobada, para que en el futuro se indique en las planillas de jornales el trabajo en que cada empleado ha estado trabajando a fin de saber los señores regidores en qué se invierten los dineros municipales. Acuerdo definitivo.

Art. VII.—A iniciativa del regidor Echeverría se acordó: autorizar al Sr. Gobernador para que ordene reparar el pio de la garza de la plaza del Parque, que en la forma en que está presenta muy feo aspecto y da idea

de abandono y ruina. Acuerdo definitivo.

Art. VIII.—Manifestó el regidor Echeverría que la Municipalidad debe velar por el buen nombre de la cultura de la población, por lo que propuso y se acordó definitivamente: rogar al señor Gobernador pida al señor Comandante de Plaza que desatenga en los teatros de esta ciudad los policias necesarios vestidos de pañanos si fuere del caso, a fin de que detengan y hagan castigar a las personas que hagan escándalo en esos locales públicos, o en cualquier otra forma fallen al respecto a las personas que a ellos concurren.

Art. IX.—A iniciativa del regidor Hernández, se acordó: excitar a la Jefatura de Sanidad a fin de que obligue a los empresarios de teatros a tener sus locales limpios y procedan con regularidad a desinfectarlos de los parásitos que en ellos abundan. Acuerdo definitivo.

Art. X.—A iniciativa del regidor Hernández, se acordó: pedir a la Junta Nacional de la Habitación que en forma del dinero recaudado en favor de la Cooperativa de Casas Baratas La Familia de Limón, a cuanto asienta en esa recaudación y cuanto haya en caja a la fecha así como de la inversión de lo recaudado. Acuerdo definitivo.

Art. XI.—Manifestó el regidor Hernández que ha tenido informes de que el señor N. A. Findlay, propietario de los puentes que existen en Penhurst y Hone Creek ha dispuesto levantarlos, con lo que deja incomunicada a una parte grande de la población de ese sector, que los usa para salir y sacar sus productos, por lo que se propuso y así se acordó definitivamente, dirigirse al Poder Ejecutivo, por medio del órgano correspondiente, pidiéndole tome las medidas necesarias para evitar que esos puentes sean removidos.

Art. XII.—A iniciativa del regidor Echeverría se acordó definitivamente: dirigirse a la Secretaría de Fomento, por medio del órgano respectivo, solicitándole facilite a la Corporación una planadora pequeña para reparar los trabajos de reparación de calles en esta ciudad que son de carácter urgente.

Art. XIII.—Conociendo telegrama del señor Inspector General de Hacienda Municipal recordando que el proyecto de presupuesto para el año entrante ha de ser presentado por el ejecutivo municipal en la segunda quincena de julio próximo, se acordó: excitar al señor Gobernador para que someta dicho proyecto de presupuesto, oportunamente.

A las 20 horas y 40 minutos terminó la sesión.

A WELL DRESSED MA OFFERS A CHARM

HERE IS YOUR MOST UP TO THE MINUTE TAILORING ESTABLISHMENT AND CAP DESIGNING AND FURNISHING HOUSE

THE WELL KNOWN, WELL ESTABLISHED, WELL EXPERIENCED ALL RELIABLE

EXCELSIOR TAILOR

CLIFFORD STEELE

New situated in an improved and convenient building. In going to take the train and in coming from the train I am in your way

COMMERCE AVENUE, NEXT TO THE BRITISH VICE-CONSULATE AND AIRPLANE BOOKING OFFICE.

FROM THE MAIL BOX

When leaving home for the checkered battle front, every Japanese soldier is given, by his mother, sister, wife or other loved one a little silk flag carries the inscription:—"You go to die for your Emperor." Both the recipient and the giver regard the act as a token of life's farewell. The soldier wears the emblem under his shirt, and faces the firing line fully resigned to die under the belief that such a death relieves him from giving an account for his sins.

Another institution of Nazi cruelties is reported discovered at Kaufbeuren, Bavaria. The device is said to include a double objective: that of getting rid of women of little intelligence

and of physical defects with the view of bettering the German race and, at the same time, use them as mediums of experiment.

EN LOS ESTADOS UNIDOS

Comerciante reputado en los Estados Unidos, que en el año de 1924, con la licencia en el ramo de exportación de café, se estableció en San José, Costa Rica, y alrededores, y se dio a conocer a los señores comerciantes y dueños de establecimientos, detallistas, etc.

Envíe por correo aéreo de inmediato sus productos y mercancías en que puede entrar: los pedidos, sin costo de envío, serán recibidos inmediatamente en los Estados Unidos, producidos de San José, Costa Rica, y alrededores, y se dio a conocer a los señores comerciantes y dueños de establecimientos, detallistas, etc.

MAX STENZLER

VIAJES SEMANARIOS ENTRE ESTE PUERTO Y

Cahuita, Puerto Viejo, Barra de Colorado Panamá

Para informes respecto a pasajeros y carga dirigirse a BRYAN Y BARRANTIOS - Agentes

Al Apartado, 144 o a su oficina en los bajos de la Pensión Caribe, frente Parque Vargas. — Contamos CON EMBAJACIONES COMODAS Y RAPIDAS.

AL PUEBLO EN GENERAL

¿Quiere ganarse veinticinco colones (\$ 25.00) sin mucho trabajo? Mande al Apartado No. 421 de Limón, un nombre atractivo, que sea de su agrado, para mí finca que poseo en Santa Rosa. Ella es para ganado y cultivada de cocos.

Notice

To Members of Cacao Cooperation (Mixta)

Our Prices for the following Products are:
 CACAO, per quintal 65.00 Colones
 COCOANUT PITH, per quintal 66.00 Colones
 COCOANUTS, per hundred 28.00 Colones
 HULE, per quintal 145.00 Colones

All Freight and Cartage will be at Expense of the Cacao Co-operation.

RAUL VELAZQUEZ
 Manager

NECESIDAD DE ARREGLAR UN PUENTE

Nuevan nte vo vemos a hablar del trecho de via Penshurt-Pandora, es urgente y necesario que el puente llamado "Camboa" se arregle; sobre este asunto he nos escrito mucho y se ha hecho muchas gestiones ante la empresa Northern y Ferrocarril y en las dependencias del Gobierno, todos han mostrado sordos ante estas gestiones, pero la realidad, no se ha querido tomar en cuenta.

El arreglo de este puente

y el acondicionamiento del trecho de via hasta Pan de Azú es de gran importancia para esta región; no sólo significa importancia comercial para la empresa, sino que presentará un gran beneficio a los vecinos y a la industria maderera; si la compañía está haciendo negocio con los altos fletes que cobra de Penshurt-Pandora, entonces no vemos la razón para que se empeñe en no querer arreglar un puente, será que la compañía si puede tener el derecho de cobrar lo que le da la gana por transportarlo por no tener otro medio? Se nos podría decir que este ferrocarril no está dentro del contrato, porque si no está dentro del contrato se explota con altos fletes? O es que para tener derecho a exportar hay que ignorar las leyes? Como es posible que haya interés en la ciudad para emprender empresas que beneficien al país, tenemos el caso del señor Guillermo Dohny que ha montado un aserradero y ha invertido en esta empresa la suma de sesenta mil colones, la mayor dificultad que ha tenido este señor industrial es con la empresa Northern para el transporte de la madera que necesita para modernizar su aserradero, tiene que hacerlo por medio de unos carritos pequeños y los grandes de madera, este señor tiene

COSAS INCREIBLES

En la zona norteamericana, donde las tormentas ciclónicas son frecuentes y bastante devastadoras, una señora, nombrada W. H. Ryder, estaba en la cocina de su casa lavando platos. La residencia estaba enclavada en Oklahama y la buena mujer tenía que realizar a diario todos los quehaceres domésticos. Cuando el viento comenzó a soplar, con más violencia, una de las hijas primero y varios de los vecinos después, vinieron a aconsejarla, que se trasladase a sitio más seguro.

—Aquí me quedo —repuso, la fastidiada mujer.— Dejen que la ciclón venga y ojalá se lleve la cocina de modo que yo no tenga que lavar más platos en mi vida.

Con la mayor obediencia, el ciclón llegó, arrancó de cuajo la cocina con la señora Ryder y todos los utensilios que estaban dentro y se la llevó por el aire hasta depositarla suavemente en el suelo a más de trescientos metros de distancia. La señora Ryder no sólo quedó ilesa, sino el menor rasguño, sino que vio sus deseos cumplidos. Ni uno de los platos quedó sano.

Dé muestra de su Buen Gusto fumando Ticos

...nustria de la...
...n esta región está...
...tando un puesto inmop...
...país otro asunto...
...transportarla hasta el aserra...
...pero es la verdad, en los ca...
...trados por un tractor...
...Penshurt, se tra...
...a se transporta a...
...los pasajeros que deben to...
...el tren a Limón, pero no...
...se crea que este servicio se...
...hace de gratis, se los cobra...
...el pasaje de un colón cua...
...renta céntimos hasta Pen...
...st, sea auto que esto...
...continúe así? Existe un pe...
...queno derrumbe llama...
...Guatuzo, se nos dijo q' la r...
...paración definitiva consi...
...en hacer una zanja de 80...
...metros de largo y que su...
...osio pasaria de C 409...
...este derrumbe casi todo el...
...tiempo está impidiendo el...
...tráfico hacia Pandora, con...
...es que el go...
...debe ponerle atención a...
...este problema, pero que no...
...resuelva con más notas e...
...Form...
...finido por estos vecinos de...
...Pandora. Se nos informa que...
...un grupo de elementos de...
...dicha región harían una ve...
...ta al señor Presidente de la...
...República próximamente...
...ha exponible el caso con...
...to del serio problema que...
...afrontan, estamos seguros...
...que el señor Presidente se...
...comprometerá con la dere...
...gación a solucionar...
...una...
...justa tales gestiones...
...Limón 17 de julio de 1945...
...Joaquín Hernández...
...Srío. Gral de la Federa...
...ción

Limón Trading Company

Compra a los MEJORES PRECIOS

Raicilla de Ipecacuana

HULE

Cacao, Cocos y Copra

— NO LO OLVIDE —

—CAPAS DE MANGAS—
ESCLAVINA ENTERA y
GENERO ANULADO
le ofrece de la mejor calidad, el
ALMACEN TOMÁS FERNANDEZ



PLANTAS MEDICINALES

Vista de la pág. 2
 Ñon con el pelo de maíz, pro-
 ducto también de la medici-
 na científica.

En algunos casos dan ma-
 rcañados resultados y alivian
 mucho las afecciones cróni-
 cas.

El Pelo de maíz, son los es-
 tigas de maíz, que recetan
 los médicos en forma de ex-
 tracto, tintura o en infuso-
 nes.

Con el nombre de Alacran
 cillo en nuestros campos se
 cocupan varias plantas: La
 Parosela, el Arricense, de la
 Leguminosa y varias espec-
 ies de Heliotropium, de las
 Borragniacas.

Efectivamente, estas plan-
 tas no han sido objeto de in-

vestigaciones científicas. Se
 usa únicamente en la medi-
 cina popular. Solamente el
 Heliotropium peruvianum,
 que se cultiva en Costa Ri-
 ca como adorno, llamado He-
 liotropio o Heliotropo, es
 planta que ha sido objeto de
 estudios en México, en fon-
 de los doctores Loozeva y Mar-
 tinez del Campo, han hecho
 constar sus virtudes como an-
 tipalúdico, tomado en cocer-
 mento.

El Sulfatilo no sé exacta-
 mente que planta sea. He oído
 hablar de ella y tenemos
 interés en hacer un estudio.
 Posiblemente sea la Parkin-
 sonia culestra L. Me intere-
 saría conocerla.

Si el señor Guzmán se to-
 marea la molestia de mandar

me plantas florecidas para
 determinarlas y ojalá una
 buena cantidad para ensa-
 yar se lo agradeceríamos
 muchísimo. Posiblemente ha-
 gamos en la Escuela de Far-
 macia algunos estudios sob-
 re estas especies que cita y
 que son poco conocidas en
 medicina.

Pregunta el señor Guzmán
 por el Aceituno de que ha-
 blo en mi trabajo. Le di-
 ré que es un árbol de med-
 i-

no porte (8 a 10 m.) con ho-
 jas compuestas de 11 a 21
 hojuelas, oblongas, de 0.10
 cms. de largo, obtusas y lam-
 piñas.

Flores pequeñas blanqueci-
 nas, en grandes panojas. Fru-
 tos ovalados de 2 cm. de lar-
 go, blancos o negros cuando
 maduros, muy parecidos a
 las aceitunas u olivas (de ahí su
 nombre) y comestibles, no
 muy agradables.

El Olivo que se cultiva en

cercas y jardines es otra plan-
 ta, sin importancia medica-
 l, el Ligustrum vulgare L.
 que también llaman "Mito".

Dejo así comentada la car-
 ta que el Sr. Guzmán le di-
 rigió a usted con el propósi-
 to de que se sirva remitirle
 estos apuntes, rogándole el
 mismo tiempo expresele mi
 profundo agradecimiento.

Su afo. vñgido,

M. Quirós Calvo.

"GALLETA BOOTH"

ES UNA PATENTE REGISTRADA

Ha sido traído a nuestra atención que al-
 gunos comerciantes quienes ahora no estan
 vendiendo la legítima "Galleta Booth" estan
 ofreciendo otros productos con el nombre de
 Galletas Booth. Esto es una violación casti-
 gada por la ley; así es que le preavisamos
 que no continúen esa violación.

THE PEOPLE'S BAKERY

PHILIP BOOTH - Propietario.

**CONQUISTADO EL PUERTO
 DE MARUÍ**

Mérida, 19. U.P. — Se anunció
 que las tropas australianas estaban
 en las Tropas australianas que se
 rian en la parte occidental de Borneo
 se quemaron 50 kms. en la isla y
 conquistaron el puerto fluvial de Ma-
 rudi sin encontrar resistencia. Maru-
 dí se encuentra al noreste de los ya
 cincuenta de petróleo de Seria y

Miri. De acuerdo con despachos ante-
 riores en la porción oriental de la

En las tropas australianas estaban
 las tropas australianas que se
 por primera vez con el apoyo técnico
 de la aviación aliada. Los aviones
 aliados están operando desde sus
 bases en Serapiang a cinco mi-
 llas al este de Balikpapan a poca
 distancia del frente.

DR. B. FERNANDEZ SEGURA

MEDICO CIRUJANO

abrió su consultorio médico en los bajos del
 Park Hotel Hispano-Americano, contiguo
 oficina dental del Dr. Pacheco.

Horas de consulta: 2 p. m. a 5 p. m.

¡HULE!

GAÑE DINERO. - AHORA MEJOR PRECIO

LA COMPANIA

HECHT, LEVIS & KAHN, INC.

En Limón, Edificio: CARIBBEAN PACKING COMPANY

Pagará: \$178.00 POR QUINTAL DE HULE

EN SUS COMISARIATOS DE GUAPILES, SIQUIRRES,
 VESTA Y PENSURST

Pagará: \$173.00 POR QUINTAL

**GAÑE MAS DINERO:
 LA JABONERA NACIONAL, S. A.**
 está comprando toda la

COPRA

o pulpa seca de coco que usted puede sacar a
\$ 70.00 EL QUINTAL PUESTA EN ALAJUELA

El Banco Nacional en Limón pagará a la presentación de la
 Guía y según el peso de la COPRA que usted mande, ese peso
 debe estar manifestado en esa guía.

Mande la COPRA directamente a Alajuela, manifestándola así.

JABONERA NACIONAL, S. A.
 ALAJUELA

Usted puede cobrar en el Banco Nacional en Limón, o directa-
 mente a la Jabonera Nacional en San José.

La devolución de los sacos vacíos se hará tres días después de
 recibida la COPRA en Alajuela.

Para más informes dirijase al Banco Nacional en Limón o a
 la Jabonera Nacional S. A., en San José.

ATLANTIC VOICE

Editor: JOS A. THOMAS
YEAR X

LIMON, C. R., JULY 21st. 1945

P. O. BOX 199
Nº 475

UNITS OF NORTH AMERICAN AND BRITISH FLEETS CONTINUE TO EFFECTIVELY BOMBARD JAPAN

Official reports from the Far East announce that the North American Third Fleet, augmented by powerful British units, which include the battleship "George V", the airplane carrier "Formidable" and the cruiser "New roundland", have intensified the attacks against Japan's metropolitan and industrial areas. More than 2,000 air units are also reported taking part in the unprecedented offensive.

The important industrial center of Hitachi, on the east coast of the Island of Honshu and 135 kilometers from Tokyo has been severely hit from the air, as also a number of other places in the Tokyo area. So effective

has been the naval bombardment that units from the attacking fleets are said to have penetrated the regional waters to within six miles off the coast in the bay of Tokyo.

It is generally thought that the present Allied activities will shortly be followed by an invasion of Japan's home territory, when, by reason of the destruction of the major part of her war industry and resources, she will be unable to present an effective opposition.

Admiral Nimitz has declared that the United States dominate the maritime approaches to Japan and have also paralyzed the ability of what is left of the enemy's

fleet to leave their bases and give battle.

Taking advantage of the marked collapse of the Japanese resistance in Borneo, the Australians are said to be rapidly advancing and have captured the town of Aborawang, one of the more important petroleum fields under enemy control. They completely control the situation in this area.

The first large number of North American soldiers, transferred direct from Europe, reached Manila on Tuesday of the week in course. They numbered 4,300, the majority being men of colour and veterans of the campaign in Italy.

REMINDER TO MEMBERS AND PROSPECTIVE MEMBERS OF ATLANTIC BANANA GROWERS ASSOCIATION

The article published in last week's "ATLANTIC VOICE", signed by the provisional president, Stanley Britton, of the Atlantic Banana Growers Association and former grog shop proprietor of Limon, is observed with amusement and some interest.

Mr. Britton's assertions, concerning the prospective and forthcoming activities in the banana buyers market, are indeed interesting.

Mr. Britton's rapid changing of "flag" that is to say from connections he has had with various coco and banana producing

institutions are as inconsistent as his assertions with respect to competition at the present time.

The reader will well remember the experience of last year when the Frazer Company did everything in their power to

To Page 10

THE THOUGHT FOR THE WEEK



No degree of knowledge attained by man can set him above the want of daily assistance, or extinguish the desire for fond endearments and tender officiousness. None should, therefore, consider it unnecessary to acquire those arts by which friendship may be gained and maintained.

BUSINESS IS PARALYZED

"Business is paralyzed" — so say our liquor traders in consequence of the new regulation which orders the closing of all liquor selling establishments at the hour of noon every Sunday, and at ten o'clock each night of the week.

Our attention has been specially called to this important matter and our views solicited.

As we are among those who still give unrestricted reverence to the sacred observance of Sunday, we consequently hold no objection against the mid-day closing. We are, however, in sympathy with the proprietors of the cantinas with respect to the ten o'clock nightly closing.

The economic situation in this zone does not, in general, warrant our male citizens frequenting liquor establishments during the day-while those not otherwise regularly employed are mainly engaged in agricultural activities. The former terminate their ordinary day's work at 5 p. m., and the latter usually get back to the city about the time of the setting of the sun. Then, too, as it is well known that the able bodied day-time habitues of such places are disdainfully regarded, an appreciable number await the coming of night.

We have no desire to encourage the "cup which inebriates", but having regard to the fact that there exists a National Liquor Factory, the industry merits, to say the least, a maximum of public support, while the financial interests of the large number of proprietors must not be overlooked. These traders depend on the support of the general public for the successful carrying on of their business, and we are of the opinion that there will be an appreciable falling off, in this respect, consequent on the operation of the new regulation. Our city is an important sea port and its maritime activities will, it is expected, resume normal conditions at no distant period, and bring us the accustomed large number of visitors who are wont to spend generously in these establishments during the later hours of the night. They will spend much less in the future.

EARN MORE MONEY: LA JABONERA NACIONAL, S. A.

will buy all the

COPRA

or dried Coconut pulp that you can produce at
¢70.00 PER QUINTAL PLACED IN ALAJUELA

The Banco Nacional in Limon will pay on the presentation of the Railway Invoice and according to the weight of the copra shipped and stated on the Invoice.

Ship the COPRA direct to Alajuela-manifested to the

JABONERA NACIONAL, S. A.
ALAJUELA

You can either collect at the Banco Nacional in Limon or at the Jabonera Nacional, S. A. in San Jose.

The empty sacks will be returned three days after the arrival of the Copra in Alajuela.

For further information enquire of the Banco Nacional in Limon or the Jabonera Nacional S. A., in San Jose.

FOR SALE — FOR SALE A FOUR APARTMENT HOUSE

built of lumber and roofed with Zinc. 24 feet in length by equal width. Spacious kitchen, sanitary bathroom and toilet.

SITUATE IN JAMAICA TOWN, 200 METROS FROM RAILWAY TRACK, NORTH OF ST. MARK'S RECTORY.

ALSO TWO LOTS OF LAND
at Cieneguita, not far from the Bridge.

Apply — Charles Daley, Contractor and Builder or address P. O. Box 444,

LIMON

SALVATION ARMY'S NEW TERRITORIAL COMMANDER VISITS LIMON

Colonel Francis C. Ham, the newly appointed Territorial Commander of the Salvatic Army in Central America and West Indies, will be corded a "Warming Welcome in the Army's Hall in this city on the night of Tuesday the 24th. instant, at 7.30 o'clock.

Colonel Ham was born in Huesaca, Manabá, Cádiz,

is a true son of the Army. Both his parents became soldiers in Canada at far back 1885, and did much to establish the work of the Army in that Dominion in its Pioneer days. He graduated from the Mining College in 1910, and thereafter held a series of appointments. He was appointed a delegate to the "National Young People"

Staff Conference, held in London, England, in the year 1937. He there met many of the officers who are now working under his command, including his Chief Secretary, Lt. Col. George J. Robinson.

The Colonel's eldest son is also one son in law - serving in the Royal Canadian Navy, while another son in law is with the Canadian Army in Italy, and serving as an Auxiliary Supervisor with the Canadian Salvation Army Welfare Services. While stationed at Moncton in 1917, the Colonel of the terrible disaster in Halifax, and immediately placed himself at the disposal of the city authorities. He was the first Salvation Army Relief Worker to arrive on the scene after the explosion. He served in several capacities, and had charge of the fuel distribution for the paralyzed city. He was appointed Field Secretary for the Army in Canada in 1937 and promoted to the rank of full colonel in 1943. His field appointments include

many of the most important Corps Commands in the Dominion, among them were Montreal, St. James N. B., Winnipeg, Edmonton, Peterborough and the Toronto Temple. His field appointments covered service with the Training Column and Divisional Command. His last appointment was as Territorial Commander in the West Indies, where he served for several years with marked distinction.

Major Thos. B. Lynch the Territorial Commander of the West Indies Division extends a cordial invitation to the general public to attend the Colonel in the Army's Hall in this

CAFE "CASINO"
Situación frente a A. de la Peña & Cia. CIUDAD DE LIMON.
Una nueva creación, limpia, confortable y con servicio en competencia.
CAFE - SERVICIO A LA CARTA - REFRESCOS COMIDAS
El Café CASINO es algo nuevo en el Puerto
A new creation in the line of wholesome meals, coffee and refreshing beverages. A genuinely clean and sanitary place in which to dine along with your friends.
SERVICE UNPARALLELED
CHINO ALVARADO, Proprietor

city, on the night of Tuesday, the 24th instant. The ATLANTIC VOICE recommends a hearty and sincere welcome to the Col and Mrs. Ham and also to Adjutant N. Fisher of Panama.

PAN AMERICAN AGENCIES, S. A.
San José, C. R.
APDO. N.º 1779 — TEL. 6128

OFFER FOR SALE, NEW WHOLESALE LOTS, REGULAR STOCK OF THE FOLLOWING

- MATARAL, ALKALINE TABLETS.
- MULE-NOL, FIRST AID ANTISEPTIC.

Moore's KUBANOLA
HERB TEA, FAMILY LINIMENT, ANTISEPTIC, ANT POISONS, GULF BRAND Extracts of flavorings, Limon and Vanilla.

Large Assortment of Pita hats for men and women, Remington products.
Beads, pure leather and alligator leather hand bags, large as ornament.

- Fancy Jewelry, bracelets and brooches, nice designs, gold filled.
- Native coffee wood souvenirs, fine assortment of designs.
- Rafael Tuck & Sons universally known Christmas greeting cards (British manufacture).
- Fine Assortment of post cards, (American manufacture).
- Large assortment of La Valliere's Toilet articles including Toilet Lotions and other fine perfumes, face creams, toilet soaps, powders, etc., etc.
- Cator Roach hives and other insecticides for ants, roaches and mosquitos.

Why contract MALARIA?
Use our famous mosquito spirals, burn these and avoid mosquitos introducing malaria into your SYSTEM.

Send us your orders immediately.
For your importations of any and every kind of machinery or machinery, and the exportation of your products. CONSULT US.

REMNANTS OF JAPAN'S FLEET DISCOVERED AND ATTACKED

Under date the 19th. instant Japan's once powerful fleet, tant Guam announces that which they capture a hundreds of airplanes from big naval base of Yokohau the American fleet are attacking, 50 kilometers south of cking the remnants of Ja. Tokyo.

DO YOUR SHOPPING AT THE PEOPLE'S HOUSE
DRESS GOODS, SHIRTS, TIES, ETC.
NOVELTIES AT PRICES TO PLEASE YOU

JACK ORANE, SUCS. LIMON

PROGRESSIVE SCHOOL WILL REOPEN ON 30TH. INST.

This medium is adopted to advise the general public that the "Progressive" English Language School, which is operated in the Kingdom Hall in this city, under the directorship of Mr. Jos. A. Thomas, will reopen after the "Mid Summer" Holidays, on Monday the 30th of the present month.

Both former scholars as well as new ones are assured a hearty welcome and the continuance of efficient and sincere services.

OVERTURE BY ST. MARTHA'S SEWING CLUB

The beautiful moonlight of Monday the 17th. instant was a great incentive for the splendid attendance at the Overture of the St. Martha's Sewing Club held in the Hall of the day school of the Catholic Parish. His Lordship the Vicar Apostolic, Monsenor Juan Coronado, presided the occasion. The Rev. Fr. Hubert was kept busy with the plate arrangements. After he had spilled the tea all over her table cloth, Mrs. John and Mr. Joe Cruz as her very inactive husband. After he had spilled the tea all over her table cloth, Mrs. John and Mr. Joe Cruz as her very inactive husband. After he had spilled the tea all over her table cloth, Mrs. John and Mr. Joe Cruz as her very inactive husband.

The main show command- To page 10

NEW HARLEM CANTINA AND RESTAURANT
C. N. L. A. Cantina y Restaurante FIFTH AVENUE
— OFFERS: —
"The Cradle of Comfort and first class service to its patrons."
NO ADULTERATION — THE PUREST IN FOREIGN AND NATIVE LIQUORS.

YOUR ATTENTION PLEASE THE "CASA BLANCA"

**LIMON'S NEW SPOT WILL BE INAUGURATED TONIGHT,
SATURDAY THE 21ST. INSTANT:**

This New Bar and Restaurant is the Spot You Had Been Looking for

YOU WANT GOOD SERVICES
YOU NEED LOWEST PRICES
YOU NEED PLEASANT DEALINGS
THE "CASA BLANCA" GUARANTEES TO PLEASE YOU
AT ALL TIMES:

Situate: Corner of 4th. avenue and seventh street:

(Former Atlantic Bar)

**BERESFORD DUNCAN AND CLARENCE MITCHELL (CHICKLET)
PROPRIETORS:**

FROM THE MALL

From pag 4

for the furthering of Nazi plans. The records found at the human laboratory indicate that the victims were considered appropriate material for the experiments approved by the Commission on Hereditary Sickness. The doctors and nurses, apprehended at the station, expressed the belief, we are told, that they had been engaged in a justifiable and meritorious scientific work.

A Rome bulletin states that

AMONG THE BAPTISTS

The Baptists of this city will, on the night of Tuesday the 31st. of the current month, observe their annual August eve (Thanssgiving) Service, with which will be interwoven eulogies of the past, present and future of the emancipated.

A special invitation is extended the general citizenry particularly, those of colour.

the Italian Government declared war against Japan on the fourteenth instant.

MISSIONARY SERVICES

Keeping in line with their religious programme, the Wesleyan Methodists will conduct this year's Missionary Services in the city church on Sunday the 5th August proximo. The regular 11 a. m. and 7 p. m. services will be observed, as also a three o'clock afternoon Young People's Programme.

A special guest speaker will, it is expected, deliver the Messages on Mission activities.

On the night of Monday the 6th. the Public Meeting will take place. The usual warm greetings are assured the general public at all the services.

BIRTHDAY GREETINGS

We extend hearty greetings to our esteemed citizen, Mr. Fitzbert Grant, who, on the fourteenth instant, reached another of life's milestones. He was feted, we understand, on the memorable occasion when his wife, Mrs. Iris Birch Grant, proved herself a charming hostess. Several of their friends participated and many congratulations were showered on the honoree.

Time with its fleetly movements, will on Monday the 23rd, register another anniversary of the birth of our much regarded citizen, Miss Lucy Gardener. We wish her a hearty celebration and hope she will be spared to spend many, many more.

FRENCH COURTS TRY MORE THAN 20,000 PRO-NAZIS

A Paris release states that more than twenty thousand persons, who had collaborated with the Germans, have been tried by the Courts, and that some thirty thousand others await trial.

Of those already tried, 994 have been sentenced to death, 4,000 to imprisonment for life, 1,063 to five years, each and 10,000 for lesser periods.

PARA-USTED, TIENDA "WRAP-IT-UP"

Nº 17, Mercado de Limón

Si usted es un caballero de buen gusto, en la

TIENDA "WRAP-IT-UP"

encontrará lo que necesita, todo a precio moderado.

FOR YOU

If you are a gentleman of good taste you will find all you need in the

STORE "WRAP-IT-UP"

at moderate prices.

ALFREDO JALET, Proprietor.

ADOLF HITLER AND EVA BRAUN REPORTED IN ARGENTINE

A press report declares that Adolf Hitler and Eva Braun recently disembarked from a German submarine at Patagonia in the Republic of Argentina, and are staying at a place said to have been bought some time ago and prepared as a refuge for the ex-Fuehrer and other high Nazi leaders in case they failed in their effort to dominate the world.

There is also the rumour of other Nazi landings having been effected along with

rich treasures taken from the Reich, prior to its fall under the Allied control.

The Argentine Government, having decided to turn over to the Allied Nations all the Nazi submarines which have surrendered in the River Plata, some substantial information may be obtained on the subject. It has also been stated that the government of the United States of America will be making investigations.

TALLER MECANICO

MACHINE SHOP

FIFTH AVENUE — BUILDING Nº 83

Conducts general Repairs, First class workman guarantee. On Hand, at all times — Beds, Springs and other Household things.

PRICES MODERATE

C. THOMPSON, Proprietor.

WESLEYAN METHODIST SCHOOL NOTE

Mrs. Jessie Pitt de Wright will reopen on Monday the 30th. of the present month. A hearty welcome awaits each scholar.

CITY'S NEW BALM FOR THE SICK IS NOW OPEN

The Medical Consulting Office of

DR. B. FERNANDEZ SEGURA

MEDICO AND SURGEON

situate on the Lower Floor of Hotel Hispano-America, next door to the Dental Parlour of Dr. Jose Pacheco.

Hours of Consultation: 2 to 5 p. m.

INDO-CHINA INVADED BY CHINESE TROOPS

Chinese troops are officially reported to have invaded Indochina after capturing the position of Mon cary, near the Gulf of Toning

and 135 miles northeast of the country's capital Hanoi.

Important gains continue to be reported from the several battle fronts in China.

"BOOTH BISCUIT"

A REGISTERED PATENT

It has been brought to our attention that some commercial traders who are not selling the legitimate "Booth Biscuit" are offering other productions under the name of Booth Biscuit. This is a violation punishable by Law, therefore, we warn them to discontinue.

THE PEOPLE'S BAKERY

PHILIP BOOTH — Proprietor.

Gone but not forgotten

IDA MAUD LOZANNE SMITH

who died on July 14th, 1943.

Once upon a time we could hear her sing
Jesus lover of my soul, let me to thy heavens fly
But her sweet smiles and loving voice
Are seen and heard no more, where shines the star.
Precious is the spot where lies our darling wife and mother

Thomas Smith (widower), Nelly, Daisy,
Aunty (daughters), Algernon, Winfield,
Arthur, Allan (sons).

In Infading Memory

OF OUR BELOVED HUSBAND AND FATHER

EDMUND U. BINNS

WHO DIED ON JULY 26th, 1944

One year ago he left us
A vacancy which never can be filled
We know he's in the Father's care
And hope to meet him in the end.

Isabel and Children

REMINDER

From page 7
with the banana business. It is, however, needless to quote that through the staunch support of nearly all the banana planters in this region, we were able to continue in business and be with you until now.

Mr. Britton, having been discharged from the employ of our Company, we observe he is now working for the LIMON TRADING COMPANY. This Company "broke into" the banana busi-

ness, for the first time in their existence, in association with the Fraser Company, but this writer has been assured by Mr. Hernan Salas, the Manager of the above company, that they have not the slightest interest in bananas on the "Lines". Their entire activities will be devoted to bananas from the Colorado Bar area.

In regard to competition, we all agree that it is in many fields of business a decided asset; but as the quantity of ba-

nanas at present available in this area is limited, there is not enough to keep two companies alive. It is, therefore, wise to adhere to the present company, for if it is very possible, if the other succeed, you might fare a great deal worse, if there were another.

Regarding Mr. Britton's stupid assertion that eighty per cent of last year's bananas was lost to the planters, may we remind you that our company spent over two millions dollars in bananas during that period. It is true that during the months of January, February, and March of this year we had difficulty in obtaining the proper ships, due to existing war conditions. I am sure that during these three months, eighty per cent of the bananas could not have been lost to the planters as inconsistently stated by Britton.

Every planter in this Zone knows that I fostered the birth of the Atlantic Banana Growers Association, but do not approve of people, actively interested in banana purchasing, holding the throttle of this organization and arranging matters to suit themselves. He would like to sit at the head of this body of people and dictate to them how when and why they should act and to whom they should sell their bananas. HITLER and his kind passed out when Berlin fell, and the duty of us all is to see that he and they shall never again rise.

I guarantee you weekly cuttings for your bananas, and will always maintain a fair price. You stick to me and I will stick to you.

CHANDLER W. EHRMAN

NOTE.—THE ATLANTIC VOICE is not disposed to entertain further correspondence on this subject.

Rápido alivio del

REUMATISMO



Los dolores serenos a punzantes del reumatismo son una advertencia: revelan que ciertos órganos vitales no cumplen su debida forma o tarea. Los dolores en las coyunturas y músculos se deben a la formación de ácidos y acumulación de cristales de ácido úrico, que no han sido eliminados del organismo.

Los riñones deberían eliminar de la sangre este exceso de ácido úrico (y demás impurezas y venenos). He aquí por qué, usted, al sentir las primeras punzadas reumáticas, debe procurar que sus riñones vuelvan a funcionar en forma.

Las Píldoras De Witt se elaboran especialmente para que abren sobre los riñones débiles e inactivos. Descongestionan, estimulan y fortalecen estos órganos. Dentro de las 24 horas de haber tomado la primera dosis la orina se tornará amilada. Esto demuestra que el reumatismo, auténtico que es, es eliminado. Las Píldoras De Witt empezó a combatir las

impurezas y venenos. Sus riñones volverán a la normalidad. La inflamación e hinchazón de las coyunturas disminuirán, como así los dolores. Las articulaciones rígidas recobrarán su agilidad. Los riñones reanudarán sus tareas, eliminando las impurezas de la sangre y expulsando del organismo mediante el maravilloso mecanismo de la naturaleza.

He aquí por qué un tratamiento con las Píldoras De Witt es tan conveniente para el alivio del reumatismo. Van directamente a la fuente del mal: los riñones.

Píldoras De Witt

Especialmente recomendadas para Reumatismo, Lumbago, Dolores en las Coyunturas y Tratamiento de los riñones.

FOR SALE — FOR SALE

An organ in very good playing condition. Suitable for Church or home.

GOING AT A REASONABLE PRICE

Apply to the Editor of this Weekly Room No. 8 in front the Cathedral, Limon.

OVERTURE

From page 8
ed commendatory expressions on every hand. The setting included the laest Juanita Hawkins, Violet Wright, Maria Reid, Nalda Blackman, May Pate, Adeline Campbell and Lena JeBossart. Their stage gestures, singing and personifications represented a praise worthy effulgence. The pointures were emotionally per sonified by Mesars. Joe Cuz Bernard Isaacs, Everett and Terence Brooks, Glen Babu and George Nelson. Miss El-

na Willis acted the leading role as Mother Earth. Miss Auria Reid sang intermedia tely.

The gem and pearl of the night's melodies were eared by Mastens Bernard Isaacs and Jim Campbell. Mrs. Judith Hart presided at the pia no and also progressively played a duet along with her cousin, the little Miss Catherine Delprat.

We heartily congratulate Mesdames Tesserina Reid and J. Babb and Miss F. Reid, who effected the preparatory features.

For Best Fit — What? Go to Clifford Steele
The People's Tailor

Caribbean Packing Co., S. A.

CACAO

The Cacao Farmer's Friend WE ALWAYS buy Cacao

RAICILLA - IPECACUANA RUBBER

We are Agents for

THE RUBBER DEVELOPMENT CORP. OF THE U. S. GOVT.

OFFICES: LIMON - SAN JOSE

For Best Fit — What? Go to Clifford Steele
The People's Tailor

CANTINA "BATAAN"

CORNER 5TH AVENUE AND 5TH STREET

sure to meet the Socialites of the City and be free to discuss Here is the Bar where our friends of the Abaca District are the important topics of the Day.

The thirst can, meantime, be satisfied with the purest of foreign and native Drink.
OUR CROCKERY DEPARTMENT IS ALSO OF THE HIGHEST STANDARD.

Remember you are cordially invited

LEONARD CORBET AND WIFE
Proprietors.

A VERY INTERESTING INTERVIEW

WITH DON ALFREDO SOLE

Our much appreciated citizen, who occupies the important position of Vice-President of our Municipal Council, was among those who visited Almirante, a fortnight ago, as guests of the Management of the Almirante Division of the United Fruit Company.

We were afforded the pleasure, a few days ago, of an interview with don Alfredo, when we received much food for serious thought. He told us, inter alia, that he and his family took the Saturday morning's airplane for Sixola, and on arriving at the regular transportation point between there and Almirante, found that the accustomed conveyance had already departed. — They, however, experienced no inconvenience as a special service was promptly accorded them a means which permitted their having an interesting sight-seeing trip. They were greatly impressed with all they saw along the entire route; but more so with the Shaniquala bridge, which represents a splendid engineering accomplishment, as also with the Base Line Farm, with its well constructed buildings, fitted with ample and appropriate

accommodations for the workmen and others. The panorama increased its interest when Almirante was reached and its well laid out American colony observed.

Treating on the special purpose for which the distinguished number of Limonenses were invited, don Alfredo said the new Community House, which was inaugurated, represents a wonderful architectural work with its very convenient and tasteful interior furnishings. He assured us of the superb hospitality of the people, and of their entire party being embracingly treated, specially by the courtesies extended by Mr. Royce Helcome, the Assistant Manager, Mr. Ralph Myrick, the Company's Wharf Agent, and don Esteban Lopez, the Captain of the Port. We yearn for the day when the grand opportunity will be ours to reciprocate the marvellous fraternity extended by these splendid friends of our neighbouring and friendly Republic of Panama, concluded Sr. Sole.

It is our understanding that don Alfredo's characteristic goodwill to all whom he contacted, brought him genuine

Limón Trading Company

PAY THE BEST PRICES FOR

Dried Ipecac Root

Cocoa, Coconuts and Copra

RUBBER

REMEMBER
WE PAY THE BEST PRICES

cordial greetings from many former Limonenses, now detained at the points visited. Ained were Messrs. Philip Brown, those appearing, and Frank Abel.

THE "BIG THREE" CONFER IN POSTDAM

JOSE ACHIONG N.G.

At the hour of five in the afternoon of Tuesday of the week in question, much talked about Conference between President Truman, Premier Cherbilloff and Marshal Stalin was inaugurated in the late Kaiser's palace in Potsdam, Germany. President Truman presided over the session.

There is a rumour current that Marshal Stalin will not agree to go to war against the Japanese, but is likely to

present certain proposals on their behalf during the progress of the conference.

Comerciante detallista LICORES, ABARROTES, CRISTALERIA, MATERIALES DE FERRERIA Y ELECTRICOS, TODO, TODO SE ENCUENTRA EN ESTE ESTABLECIMIENTO.

WEEKLY SAILINGS

From LIMON to CAHUITA - OLD HARBOUR - COLORADO BAR - PANAMA

ACCEPTING PASSENGERS AND FREIGHT
For particulars, see or communicate with

BRYAN & BARRIENTOS, Agents

Post Office Box 144 or at their Office on the lower floor of Pension Caribe in front of Park Vargas. — COMFORTABLE AND RAPID SAILINGS CAN BE RELIED-ON.

NOTICE

Address all your Engineering Requirements to Para todos sus trabajos de Ingenieria dirijase a

R. E. ROIG V.

Charges Reasonable - Precios Modicos

P. O. BOX 923 - TELEFONES 5319, 3201, or 25

RUBBER - RUBBER

HERE IS YOUR CHANCE TO GET MONEY

THE HECHT, LEVIS & KAHN COMPANY.

will buy all your Rubber at the very fat price of

¢178.00 For Each Quintal

At Limon in The Caribbean Packing Company Building:

In their Commissaries at Guápiles - Siquirres - Vesta and

Penshurst. — The Price will be

¢173.00 Per Quintal

SELL TODAY - YOU MAY BE LATE TOMORROW

FLASH! FLASH!

All members of the Ancient and Illustrious Order of the Star of Bethlehem, residing in this Republic of Costa Rica, are cordially invited to attend a special meeting to be held at the Office of the writer, Room No. 8 directly in front of Roman Catholic Church, in this city, commencing at eight o'clock on the night of Monday the 23rd instant. A special communication has been received in their interest.

CERVEZA PABST POR CAJA

DE DONDE?
BROWNE Y ABRAHAMS
TAMBIEN

VENTA DE MERCADERIAS
EN GENERAL.

FRENTE UNIDAD SANITARIA
CIUDAD DE LIMON

BULLETINS FROM BRITAIN

"JAPS ARE NO SUPERMEN"

Get out of your head any idea that the Japanese soldier is a superman. Don't imagine him creeping through the jungle with uncanny skill living for a few weeks on a handful of rice impervious to disease, and imbued with a diabolical cunning against which more Westerners are helpless. He is not like that at all. He is of average physique. If he lives on nothing but rice he will get beriberi just as you would. If he is bitten by the right kind of mosquito he will get malaria, just as quickly and rather worse than you would. He is a very bad shot. He is not particularly good in the jungle. When you have once learned the tricks he constantly repeats, he is quite easy to lead up the jungle path, in fact he is rather a stupid creature. But he is tough. His low standard of living in his own country, and his training in the army make him that. He can endure, and he has one supreme quality as a soldier which alone would make him most formidable: he fights until he is killed. In fact he does not seem to mind if he is. Our men will risk their lives willingly and freely in the most desperate ventures, but they like just a chance, often only the barest, for survival. The Jap is a fatalist and a fanatic. He either accepts death with apathy or rushes to meet it with hysterical fervor.

A typical example is a soldier who crouches in a hole with a 200 pound air bomb between his knees, a brick poised in his hand waiting for a tank to pass over him, ready to hit the striker and blow up himself and, he hopes, the tank. Fortunately this device has, so far, accounted for more Japs than tanks.

Another Japanese type is the airman in a state of spiritual exaltation looking for a ship into which to crash his explosive plane and himself.

This Japanese refusal to surrender has made hand-to-hand fighting common in the campaign against them in South West Asia, and thus calls for a very high level of individual courage among our soldiers and of determination and initiative in their junior leaders. The fact that the Japanese in the last year's fighting have had ten killed for every one of ours shows the standard of battle skill our troops have reached.

We have had, too, one area

of advantage over our enemy—air superiority, a superiority not easily gained, but earned by the outstanding gallantry and skill of British and American airmen in wearing down the once formidable Japanese air force. They have fought and flown continuously over the world's worst country and through the world's worst weather. The Allied air force first won their decisive victory and put it to every possible use to supply, cover, and give tactical support to their comrades on the ground. What has been achieved by the army has only been possible because of this. These advantages of air supremacy we shall have and use increasingly.

In the air and on the ground, our chops have had a tough time, and it will be tough, but not as much so as when they fought and flew with the meager equipment of the past. But destroying an enemy as fanatical as the Japanese is a slow and costly business, costly in lives unless every possible aid in the way of reinforcements, weapons and equipment is available.

JAP SUICIDE TROOPS SURRENDER

RANGOON, Burma, July. Twenty-one Japanese soldiers, trained to suicidal resistance, and equipped with two trench mortars, three machine guns, and twelve rifles, surrendered recently to a force of motor gun boats of the British East Indies Fleet, after a hunt of nearly seven hours, in a south Burma river.

The Japs had been hiding in a village near Bessin, and escaped down the Pabin river in a sampan. The M. G. B.'s gave chase, and after four hours found the sampan abandoned. As there was a chance the Japs were hiding in some woods nearby, Lieutenant S. Mitchell, R. N. V. R., Senior Officer of the Force, shouted through his loud speaker telling them to surrender or be killed. Nothing happened.

Mitchell ordered his four M. G. B.'s to open fire. They poured 15,000 rounds into the woods. Still nothing happened. Mitchell then decided to leave two M. F. B.'s on guard, and with the other two he investigated the Shawndee river to the rear of the wooded area.

Once more he drew a blank

BRITISH FOG-BURNER

From London came the news recently that the battle of the Ardennes was won partly because a fog-burner had been devised which made it possible for RAF bombers to destroy German supply lines. Handled has admitted as much. Here we have the most successful large-scale effort ever made to cope with the fog that veils the British Isles and much of northern Europe during the autumn and winter. A large airdrome now in construction at Middlesex will be equipped to clear the air over an area 3,700 by 200 miles when regular aerial passenger traffic is resumed.

Spurred on by Prime Minister Churchill, the British experts approached the task with electrified sand and water, with oil on water, with oil on water, with "fog-shakers" that are nothing but powerful high-pitched whistles, with chemicals that absorb water and with refrigeration, only to decide on heat. So a petroleum fog-burner was devised, a system of pipes with holes which are touched off by the flame of a torch just as a gas range is lighted by a match. A roaring wall of flame rises and clears the air effectively.

The Middlesex installation will be the largest that can be economical, so far as present knowledge goes. We must therefore dismiss the thought of burning up fog in large harbors and over extensive areas. The reason is that fog may vary in depth from inches to miles. Years ago it was found that a block of dense fog three feet wide, six feet high and 100 feet long contained less than one seventh of a glassful of water. Because very little water can occupy an enormous volume in the form of billions of drops the problem of fog dispersal has baffled scientists for fifty years. The British development indicates both the possibilities and limitations of artificial fog dispersal. It may never be possible to make the British Isles as sunny as New York usually is, but it should be possible to make flying so far and more certain in thick weather.

but as he was returning he received a signal to say the 21 Japanese suicide troops had surrendered to the two M. G. B.'s on guard.

When questioned, the Japanese officer admitted that

The Japanese admission that they have ordered the evacuation of all but 20,000 "indispensable" residents of what is left of Tokyo tells its own story of the incredible destructiveness of modern weapons of war.

Tokyo was once a city of 7,000,000 inhabitants—the third largest in the world. Today, only a little more than six months after the first visit from the American Super Fortresses, it is a charred mass of ruins, a city which no longer offers a first-class target for the for-aging B-29s. And what of its people? If we take the Japanese announcement of face value, less than 3 per cent of those who lived there six months ago can remain. On the basis of their own figure, 6,800,000 are accounted for. A great many of them, without a doubt, have been killed. Some have already fled and those who remain have now been ordered to go—where, the Japanese government does not say.

It is difficult to conceive of destruction on such a scale as this. If the Japanese were bombing Washington with similar results, this Capital City would be able to accommodate but 30,000 people. And that would mean that Washington, for all practical purposes, would be a ruined and deserted city. For Tokio, this is not an assumption for the sake of illustration but a fact.

THE CRUSADE AGAINST TUBERCULOSIS

It is a notorious fact that tuberculosis increases in war time. This last great war has been no exception. In 1941, for instance over 32,000 deaths from this disease were recorded, an increase of more than 3,000 over the last peacetime year.

Since 1918 when nearly 66,000 people died of tuberculosis, the number of deaths each year gradually decreased until, in 1938, the total was 29,000. This meant that in 20 years, through skilled medical and nursing care, improved methods of prevention and better housing conditions, the death-rate had been halved.

Now that the war is over, the work of detection, prevention and cure will be pursued with the utmost vigour.

They had intended to fight it out until the bombardment, and the fact that they

The Japanese, however, have more to worry about than the black and twisted remnants of their greatest city. Twenty-two of their cities have already been ravaged by B-29 bombs in thirty-three B-29 attacks. But this is only a beginning. General Arnold, chief of the Army Air Forces, has announced that beginning July 1 American planes would be hitting Japan with bombs at the rate of 2,000,000 tons a year. This means that, on the average, 5,500 tons of bombs a day will be dropped on Japanese towns and cities, with the result that within the measurable future, if Japan goes on with the war, not a single city or town worthy of the name will be left standing.

In the face of this grim prospect, and the Japanese can do nothing to avert it—the Tokyo propagandists continue to talk of a twenty-year war. Perhaps so, but there arises a strong suspicion that somebody is whistling in the dark. It would be more instructive, to hear from the 6,800,000 people who can no longer live in deserted Tokyo and who, before many months have passed, will be unable to live anywhere in Japan unless they are prepared to get up housekeeping in caves and forests.

This means more beds and, what is equally important, more nurses. Without nurses the crusade against tuberculosis cannot succeed. Girls who take up sanatorium nursing are performing a wonderful service to their country and their fellow men.

look for it. They had intended to fight it out until the bombardment, and the fact that they had seen the two M. G. B.'s going round to the rear made them think better of it.